

## **Mary Stallings y Michel Portal recibirán el Premio Donostiako Jazzaldia 2018**

### **El 53 Heineken Jazzaldia publica su programa completo y confirma todos los grandes artistas anunciados anteriormente**

El Heineken Jazzaldia ha publicado el programa completo de su edición número 53, que se celebrará en San Sebastián del 25 al 29 de julio de 2018: un total de 105 actuaciones, de las que más de dos tercios serán gratuitas para el público, en 17 escenarios diferentes.

Entre las figuras de primerísima fila que actuarán en el Festival están Gregory Porter, Chick Corea, Cécile McLorin Salvant, Caetano Veloso, Rubén Blades, Brad Mehldau, Kenny Barron, Dave Holland, Zakir Hussain, Chris Potter, Christian Scott, Robert Glasper, Yann Tiersen, Mary Stallings, Michel Portal, Benny Green, Jacob Collier, Curtis Stigers, Gary Clark Jr., Salvador Sobral, Rabih Abou-Khalil, Naïssam Jalal, y así una larga lista.

En el 53 Heineken Jazzaldia habrá además un amplio espacio para los músicos locales, que protagonizarán más de 30 actuaciones.

### **Mary Stallings y Michel Portal, Premio Donostiako Jazzaldia 2018**

El Premio Donostiako Jazzaldia se instauró en 1994 para reconocer la trayectoria y el ejemplo de artistas muy importantes en el pasado y el presente del jazz.

El premio de 2018 será entregado durante el Festival a la cantante Mary Stallings y al multiinstrumentista Michel Portal.

El Palmarés del premio constituye una lista impresionante de algunos de los principales talentos del jazz.

#### HEINEKEN JAZZALDIA

Erregina Erregeordea, 8 - 20003 Donostia / San Sebastián  
T. (0034) 943 481 900 E. jazzaldia@donostia.eus  
[www.heinekenjazzaldia.eus](http://www.heinekenjazzaldia.eus)



# 53 Heineken® JAZZALDIA

DONOSTIA / SAN SEBASTIÁN  
UZTAILA / JULIO / JULY  
25-29 2018

- 1994: Doc Cheatham  
1995: Phil Woods  
1996: Hank Jones  
1997: Steve Lacy  
1998: Chick Corea  
1999: Max Roach y Clark Terry  
2000: Kenny Barron  
2001: Ray Brown  
2002: Elvin Jones  
2003: Bebo Valdés  
2004: Shirley Horn y Fernando Trueba  
2005: Keith Jarrett y Charles Mingus (in memoriam)  
2006: Herbie Hancock  
2007: Wayne Shorter  
2008: Ahmad Jamal  
2009: Roy Haynes  
2010: Ron Carter  
2011: Toots Thielemans  
2012: Jimmy Cobb y Pierre Lafont (in memoriam)  
2013: Lee Konitz y Juan Claudio Cifuentes  
2014: Toshiko Akiyoshi  
2015: Benny Golson  
2016: Ellis Marsalis  
2017: Charles Lloyd

## HEINEKEN JAZZALDIA

Erregina Erregeordea, 8 - 20003 Donostia / San Sebastián  
T. (0034) 943 481 900 E. jazzaldia@donostia.eus  
[www.heinekenjazzaldia.eus](http://www.heinekenjazzaldia.eus)



## Mary Stallings

La cantante Mary Stallings es el ejemplo perfecto de cómo la madurez artística y vital es fundamental para ser una gran vocalista. Teniendo en cuenta su sentido del swing, su fraseo cargado de blues y su don para la interpretación, es fácil entender por qué *The New York Times* dijo hace poco que "Stallings es quizá la mejor cantante de jazz viva". Ya a finales de los años 50 estaba actuando en clubs de la zona de San Francisco, su ciudad natal, con bandas de luminarias como Ben Webster, Cal Tjader, Earl Hines o Wes Montgomery. Después formó parte de las orquestas de Count Basie, Billy Eckstine y Dizzy Gillespie. Los discos a su nombre los grabó acompañada por grandes pianistas, como Monty Alexander y Geri Allen. Tras un largo periodo retirada, fue recuperada para el escenario por el prestigioso trompetista Wynton Marsalis. Stallings ha actuado regularmente en los grandes templos del jazz de Estados Unidos, como el Blue Note o el Lincoln Center, y en festivales como el de Monterey o el de San Francisco.

## Michel Portal

El bayonés Michel Portal, decano de los músicos vascos de jazz, es un artista que no se deja clasificar, que desafía a lo establecido, y ante el que todo el mundo se descubre por su maestría con todos los instrumentos que toca. Es un clarinetista excepcional, reconocido en el mundo de la música clásica por sus interpretaciones de Brahms y Mozart. Destaca especialmente con el clarinete bajo, siguiendo la estela de Eric Dolphy, pero también se prodiga con los saxos alto (influido al comienzo por Paul Desmond), tenor y soprano, e incluso el bandoneón. Por esa variedad de instrumentos, por su concepción de la música y por su capacidad de improvisación en escena, Michel Portal es una figura de proa del jazz free europeo. En 1971 puso en marcha su proyecto Unit, con una estructura abierta que ha servido de laboratorio musical para muchos músicos de vanguardia galos. Portal reivindica la dimensión colectiva de una obra que se elabora en el propio escenario, a partir de elementos formales mínimos, pero también

### HEINEKEN JAZZALDIA

Erregina Erregeordea, 8 - 20003 Donostia / San Sebastián  
T. (0034) 943 481 900 E. jazzaldia@donostia.eus  
[www.heinekenjazzaldia.eus](http://www.heinekenjazzaldia.eus)



# 53 Heineken® JAZZALDIA

DONOSTIA / SAN SEBASTIÁN  
UZTAILA / JULIO / JULY  
25-29 2018

destaca como compositor, al haber escrito la música de numerosas películas de cine y televisión.

## Exposiciones de José Luis Lanzagorta

El diseñador gráfico José Luis Lanzagorta es el autor del cartel del Heineken Jazzaldia. Dos exposiciones con parte de su obra podrán visitarse durante las fechas del Festival.

### Jazz Prints

### Begiaundi Press

Homenaje a grandes leyendas del jazz, a través de una edición limitada de grabados impresos en tipografía.

Fundado en 2014 por José Luis Lanzagorta, Begiaundi Press es un taller de experimentación e investigación gráfica para la producción de ediciones limitadas impresas en prensa tipográfica.

### 6-29 julio

Inauguración: viernes 6 julio, 19:30

Horario: Martes a sábado: 11:30-13:30 / 17:00-20:00

### Lugar

Ekain Arte Lanak

Iñigo kalea 4

20003 Donostia/San Sebastián

T +34 943 421 729

[www.ekainartelanak.com](http://www.ekainartelanak.com)

#### HEINEKEN JAZZALDIA

Erregina Erregeordea, 8 - 20003 Donostia / San Sebastián

T. (0034) 943 481 900 E. [jazzaldia@donostia.eus](mailto:jazzaldia@donostia.eus)

[www.heinekenjazzaldia.eus](http://www.heinekenjazzaldia.eus)



DONOSTIA  
SAN SEBASTIÁN



donostia  
kultura

# 53 Heineken® JAZZALDIA

DONOSTIA / SAN SEBASTIÁN  
UZTAILA / JULIO / JULY  
25-29 2018

## Carteles Jazzaldia

### Estudio Lanzagorta

Muestra de carteles de 11 ediciones del Jazzaldia, realizados desde el año 1989 hasta el de la presente edición de 2018.

19 julio-20 agosto

Inauguración: jueves 19, 20:00

Horario: 17:00-01:00

### Lugar

Altxerri Bar & Jazz

Reina Regente 2

20003 Donostia/San Sebastián

T +34 943 421 693

[www.altxerri.eu](http://www.altxerri.eu)

#### HEINEKEN JAZZALDIA

Erregina Erregeordea, 8 - 20003 Donostia / San Sebastián

T. (0034) 943 481 900 E. [jazzaldia@donostia.eus](mailto:jazzaldia@donostia.eus)

[www.heinekenjazzaldia.eus](http://www.heinekenjazzaldia.eus)



DONOSTIA  
SAN SEBASTIÁN



donostia  
kultura